



Jahresbericht 2016

Jahresprogramm 2017



HANDEL & GEWERBE WETTINGEN



89. Generalversammlung	3
Protokoll der GV 2016	4 – 6
Jahresbericht 2016 vom Co Präsidium	7 – 8
Jahresrückblick in Bildern	9 – 18
Bilanz	19
Erfolgsrechnung	20 – 21
Jahresprogramm 2017	22
Bericht vom Bezirksdelegierten Flavio De Nando	23 – 25
Mitgliederbestand	26
Ehrenmitglieder	27
Führungsstruktur 2017	28 – 29
Wettinger Märkte	30
HGV Gutscheine	31

Impressum

Herausgeber	HGV Wettingen, Postfach 3126, Wettingen
Konzept und Gestaltung	Beatrix Paolini, egloff druck ag
Druck und Versand	egloff druck ag, Wettingen
Quelle Titelbild	Käufeler AG, Wettingen



89. Ordentliche Generalversammlung

Datum Donnerstag, 2. März 2017
Ort Kongress- und Sportzentrum Tägi, Wettingen

ab 18.30 Uhr Begrüssungsapéro
ab 19.15 Uhr 89. Ordentliche Generalversammlung

ca. 20 Uhr Referat Roland Kuster, Gemeindeammann Wettingen

anschliessend Nachtessen, offeriert vom HGV

Traktanden

1. Begrüssung
2. Wahl der Stimmenzähler
3. Genehmigung des Protokolls der 88. GV vom 3. März 2016
4. Jahresbericht des Co-Präsidiums
5. Abnahme der Jahresrechnung 2016 und Revisorenbericht
6. Jahresprogramm 2017
7. Budget 2017 und Festsetzung Jahresbeitrag
8. Wahlen
9. Anträge
10. Verschiedenes



HGV Wettingen

Generalversammlung 2016

Datum/Zeit:	Donnerstag, 3. März 2016 (19.45 bis 20.24 Uhr)
Ort:	Restaurant Zwysighof, Wettingen
Verfasser	Fabian Käufeler
Teilnehmer	Mitglieder HGV Wettingen
Absenzen	–

1. Begrüssung

Co-Präsident Fritz Krähenbühl, begrüsst die Anwesenden zur 88. Generalversammlung.

Speziell begrüsst werden:

- zahlreiche Ehrenmitglieder
- Vertreter des Gemeinde und Einwohnerrates
- Gäste von GV Würenlos, CV Limmattal und Citycom Baden
- Vertreter der Presse

Angemeldet haben sich 132 Mitglieder, 36 haben sich entschuldigt. Namentlich werden die Entschuldigten nicht erwähnt.

Fritz Krähenbühl stellt fest, dass die Einladung mit Traktandenliste termingerecht verschickt wurde und dass keine Anträge an die GV eingegangen sind. Er dankt im Namen des Vorstandes für das zahlreiche Erscheinen welches nicht selbstverständlich sei.

2. Wahl der Stimmzähler

Als Stimmzähler werden vorgeschlagen und einstimmig gewählt:

- Helga Sterr
- Meinrad Steimer
- Thierry Engel

3. Genehmigung des Protokolls

Das Protokoll der 87. GV ist in der Broschüre des Jahresbericht 2015 / Jahresprogramm 2016 abgedruckt und wird ohne Gegenstimme genehmigt und der Verfasserin verdankt.

4. Jahresbericht des Co-Präsidiums

Fritz Krähenbühl hält neben dem ordentlich abgedruckten Jahresbericht des Co-Präsidiums in der Broschüre einen eigens persönlichen Jahresrückblick. Auch spricht er über den stetigen Blick nach vorn und zurück im Handels- und Gewerbeleben. Man soll sich die Zeit nehmen positive und negative Punkte zu erfassen und nach erholsamen Auszeiten aber auch wieder für's Geschäft zu kämpfen.



Weiter wird erwähnt dass sich der neue Vorstand mit einem eigens organisierten Workshop über die Bedürfnisse und Ziele im Verein HGV ausgetauscht hat, daraus resultiert zum Beispiel der neu engere, stetige Austausch mit den politischen Gemeindeorganen von Wettingen wie Gemeinderat und Einwohnerratsvertretern.

Am Schluss bedankt sich Fritz Krähenbühl im Namen des Vorstandes bei allen Anwesenden für das entgegengebrachte Vertrauen in die geleistete Arbeit.

5. Jahresrechnung

Der Kassier Erich Meier, erläutert die Jahresrechnung 2015 welche in der Broschüre abgedruckt ist.

- Finanziell war es ein gutes Jahr, die Liquidität stimmt
- Mit den finanziellen Mitteln wurde sparsam umgegangen

Hans Peterhans verliest den Revisorenbericht und empfiehlt, die vorliegende Jahresrechnung anzunehmen und dem Vorstand die Decharge zu erteilen. Dies erfolgt einstimmig.

Fritz Krähenbühl bedankt sich bei Erich Meier für seinen Einsatz. Weiter Dankt er auch den beiden Revisoren für Ihre Arbeit.

6. Jahresprogramm 2016

Vorstandsmitglied Marcel Leuzinger motiviert die Anwesenden, im 2016 die verschiedenen Anlässe und Aktivitäten des HGV zu unterstützen und hofft auf rege Teilnahme. Das vielseitige Jahresprogramm 2016 wird durch Ihn detailliert vorgestellt.

7. Budget 2017 und Festsetzung des Jahresbeitrages

Erich Meier präsentiert und erläutert das vom Vorstand genehmigte Budget. Das vorliegende Budget sieht keinen Verlust vor. Das Budget wird mit unverändertem Jahresbeitrag von Fr. 250.00 + MWST, einstimmig angenommen.

8. Wahlen

Vorstand:

Das Vorstandsmitglied und Kassier, Erich Meier wird unter der Leitung des Co-Präsidenten, Fritz Krähenbühl einstimmig als erneutes Vorstandsmitglied und Kassier für eine weitere Amtsperiode gewählt.

Revisoren:

Der langjährige Revisor, Hans Peterhans stellt sich für eine weitere Amtsperiode zur Verfügung und wird ebenfalls unter der Leitung vom Co-Präsidenten, Fritz Krähenbühl einstimmig wiedergewählt.



Fritz Krähenbühl bedankt sich bei Erich Meier und Hans Peterhans für die bis dahin geleistete Arbeit und gratuliert zur Wiederwahl.

9. Anträge des Vorstandes

Es liegen keine Anträge vor.

10. Informationen

HGV Geschenkgutscheine:

Co-Präsident, Stefan Biedermann informiert die Anwesenden mit einer Power Point Präsentation über die Förderung der HGV Gutscheine, wie man Sie erwirbt, sie einsetzt und wieder von den entgegennehmenden Geschäften und Betrieben zurück eingelöst werden können.

News vom AGV:

Herr Flavio De Nando informiert über aktuelle Themen wie die „Wirtschaftli-

che Lage der Nation“ und der aktuellen Lage am Markt insbesondere dem Rohstoffhandel. Weiter erwähnt er den boomenden süddeutschen Markt welcher in den schweizerischen Grenz-Regionen Umsätze und Margen sinken lässt.

Auch spricht er herzlichen Dank an die Handel- und Gewerbetreibenden in der Region Limmattal sowie deren regionale Vernetzung und Förderung von diversen Aktivitäten.

11. Verschiedenes

Alfons Frei hält das Schlusswort der Generalversammlung und informiert über den Ablauf des nachfolgenden Essens. Er schliesst die ordentliche GV um 20.15 Uhr

Schluss der Veranstaltung: 20.24 Uhr



*Wir denken selten an das, was wir haben,
aber immer an das, was uns fehlt.*

Arthur Schopenhauer

Die Zeiten sind anspruchsvoll und herausfordernd. Die Konjunkturzyklen verlaufen immer schneller, fast alle Firmen müssen sich mit der Digitalisierung befassen, die exportorientierte Industrie prüft Verlagerungen von Produktionsstätten ins Ausland, betroffen sind oft auch lokale Zulieferbetriebe, und in der Politik wird es immer schwieriger, gute Kompromisslösungen auszuarbeiten. Selbstverständlich gäbe es noch viele weitere gute Gründe, um darzulegen, warum die Zeiten enorm anspruchsvoll sind.

Aber Hand aufs Herz, waren die Zeiten nicht immer schon herausfordernd? Industrielle Revolution, Weltwirtschaftskrise, Weltkriege sind nur einige Stichworte. Und trotzdem leben wir heute in einem Land mit höchstem Wohlstand, mit sozialem und politischem Frieden, höchster Rechtssicherheit, hervorragendem Bildungs- und Forschungswesen, sehr guter Infrastruktur. Lassen wir uns von den professionellen Schwarzmalern das Leben und die Zuversicht in eine positive Zukunft nicht vermiesen. Lassen wir uns aber auch nicht von den Ewiggestrigen immer einreden, dass früher alles viel besser gewesen wäre. Schätzen wir das Privileg, hier in der Schweiz, im Kanton Aargau, in der Gemeinde Wettingen unternehmerisch zu wirken und damit einen wichtigen Beitrag zum Wohlstand und sozialen Frieden zu leis-

ten. Wir haben es mit unserem eigenen Tun massgeblich in der Hand, unsere Zukunft erfolgreich zu gestalten.

Wir vom Vorstand wollen mit unseren Aktivitäten dazu beitragen, dass man sich persönlich kennt oder kennen lernt, der Austausch mit dem Gemeinderat gepflegt wird und die Interessen des Gewerbes ernst genommen werden. Es liegt auf der Hand, dass die Interessen der HGV-Mitglieder zum Teil sehr verschieden sind. Wir können aber mit unseren Veranstaltungen Plattformen bieten, an denen man sich austauschen kann. Ein gegenseitiges Verständnis ist die Basis für gute und tragfähige Lösungen. Wenn Sie als Mitglied konkrete Anliegen an den Vorstand haben, sprechen Sie mit uns, kommen Sie auf uns zu. Wir freuen uns, mit Ihnen nach Lösungen zu suchen.

Auch im 2016 gab es zahlreiche tolle Anlässe für den persönlichen Austausch. Auf eine schriftliche Zusammenfassung jeder Veranstaltung verzichten wir ganz bewusst. Die gute Stimmung wird am eindrücklichsten mit den folgenden Bildern vermittelt.

Besonders stolz sind wir natürlich, dass unser Mitglied, Markus Dieth, glanzvoll zum Regierungsrat gewählt wurde und dass sein Nachfolger, Roland Kuster, auch bereits Mitglied im HGV ist.



An dieser Stelle bedanken wir uns bei allen herzlich für den guten Kontakt, die Anregungen, Kritik und Lob. Die Vorstandsarbeit ist zeitintensiv, aber immer interessant und macht Freude.

Wir freuen uns auf tolle Aktivitäten im 2017 und sagen nochmals herzlich „Dankeschön“ für das Vertrauen und die Treue zum HGV Wettingen.

Das Co-Präsidium

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'DZ' with a stylized flourish.

Denise Zumsteg

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'F. Krähenbühl'.

Fritz Krähenbühl

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'S. Biedermann'.

Stefan Biedermann



Neujahrspäpero, 5. Januar 2016

80
JAHRE

egloff druck ag





Jahresrückblick in Bildern

Generalversammlung, 3. März 2016





Motorradausflug, 26. Mai 2016



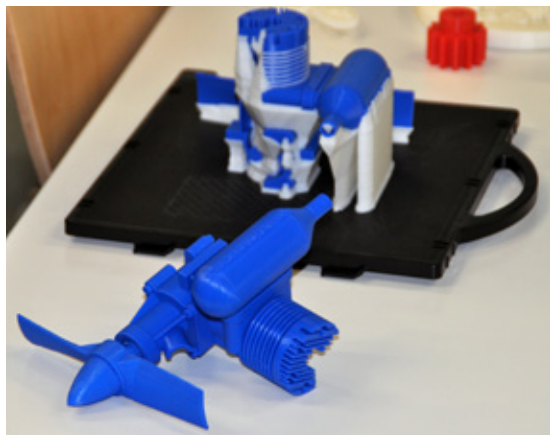


City Lunch, 9. Juni 2016





City Lunch, 9. Juni 2016





Mitglieder stellen sich vor, 2. Juni 2016





Mitglieder stellen sich vor, 2. Juni 2016





Wirtschaftsapéro, 6. September 2016





Herrenabend „Mantel“, 3. November 2016





Jahresrückblick in Bildern

Offener Sonntag, 27. November 2016





Bilanz per 31. Dezember 2016

Aktiv

Passiv

AKTIVEN

UMLAUFVERMÖGEN

NAB Wettingen KK 405396-11	44'427.79
RB Wettingen 35763.13	32'176.20
RB Wettingen	
Mitgliedersparkonto 35763.33	7'629.45
NAB Wettingen Sparkonto 405396-10	40'521.36
RB Wettingen 35763.39	
Geschenkgutscheine	40'681.15
NAB Wettingen KK 405396-11-5	
Offener Sonntag	14'248.27
Wertschriften	500.00
Debitor VST	39.07
Aktive Abgrenzungsposten	384.04
Umlaufvermögen	180'607.33

AKTIVEN

180'607.33

PASSIVEN

Fremdkapital

Geschenk-Gutscheine	43'060.20
Passive Abgrenzungsposten	19'955.00

Fremdkapital

63'015.20

Eigenkapital

Kapital HGV	104'228.09
Gewinnvortrag	0.00
Gewinn	13'364.04

Eigenkapital

117'592.13

PASSIVEN

180'607.33



	Aufwand	Ertrag	Budget 2017
ERTRAG			
Mitgliederbeiträge		63'394.45	65'000.00
Einnahmen offener Sonntag		10'095.65	
Zinsen		100.33	100.00
Nebenerlöse			
Diverse Einnahmen		2'949.20	
Nebenerlöse		2'949.20	
ERTRAG		76'539.63	65'100.00



	Aufwand	Ertrag	Budget 2017
AUFWAND			
Übriger Betriebsaufwand			
Personalaufwand			
Entschädigungen	1'500.00		2'000.00
Vorstand/Delegation		1'275.85	2'000.00
Personalaufwand	224.15		
Unterhalt, Reparatur, Ersatz			
Bankzinsen inkl. Spesen	335.49		350.00
Unterhalt, Reparatur, Ersatz	335.49		
Versicherungsprämien, Abgaben			
Aargauischer Gewerbeverband	13'250.00		13'250.00
Versicherungsprämien, Abgaben	13'250.00		
Büro und Verwaltungsaufwand			
Verwaltungskosten	2'772.75		3'500.00
Büro und Verwaltungsaufwand	2'772.75		
Werbung			
Damenausflug	213.50		1'000.00
Herrenabend	5'997.60		3'000.00
Generalversammlung	10'524.30		10'000.00
Werbung	12'769.55		18'000.00
Aufwand Offener Sonntag	16'031.60		10'000.00
Werbung	45'536.55		
Sonstige Betriebsaufwendungen			
Neuzuzügermailing	892.40		1'000.00
Steuern	164.25		200.00
Sonstige Betriebsaufwendungen	1'056.65		
Übriger Betriebsaufwand	63'175.59		
AUFWAND	63'175.59		64'300.00
* Reingewinn		13'364.04	800.00
	64'451.44	77'815.48	
Gewinn	13'364.04		
	77'815.48	77'815.48	



Jahresprogramm 2017

27. April 2017	Delegiertenversammlung AGV	
im Mai	Mitglieder stellen sich vor	Chocolatier Rimann, Wettingen
15. Juni 2017	Motorradausflug	unterwegs
9. Juni 2017	City-Lunch mit CityCom Baden	Wettingen
Sommer 2017	Damenanlass	Details folgen
5. September 2017	Wirtschaftsapéro HGV / NAB	Arwo, Wettingen
18. Oktober 2017	Kegelabend	Hotel Zwysighof, Wettingen
19. Oktober	Delegiertenversammlung AGV	
2. November	Herrenabend	Muntel, Wettingen
3. Dezember	Offener Sonntag	Landstrasse, Wettingen

Aussicht 2018

9. Januar 2018	Neujahrsapéro	
8. März 2018	Generalversammlung HGV	

Aktuelle Hinweise auf die Veranstaltungen finden Sie auch immer auf der HGV Website www.hgvw.ch

Bei Fragen senden Sie bitte ein Mail an praesidium@hgvw.ch

Der AGV im Einsatz für bessere Rahmenbedingungen für KMUs

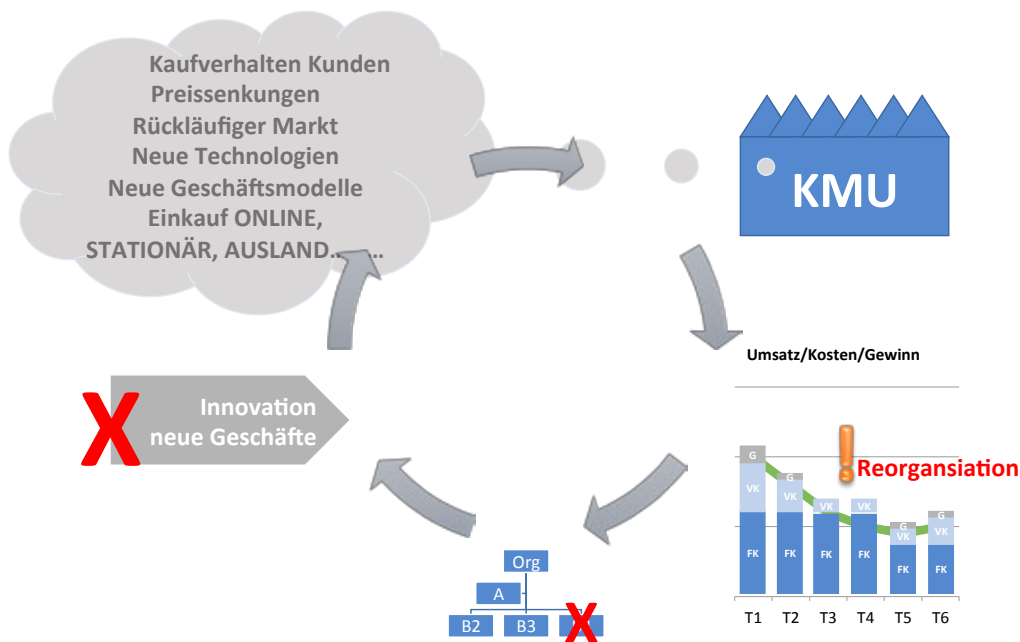


Der Aargauische Gewerbeverband (AGV) ist die Interessenvertretung für die KMUs im Kanton Aargau, welcher als Dachorganisation von über 70 Gewerbevereinen und über 40 Berufsverbänden mit ca. 12'000 Mitgliedern ein weiträumiges Beziehungsnetz in Politik und Wirtschaft pflegt.

Die Wirtschaftsstruktur wandelt sich schneller

2016 war wiederum ein turbulentes Wirtschaftsjahr. Der Strukturwandel

in unserer Region ist voll im Gange und führte auch zu Entlassungen und Firmenkonkursen. Im Kanton Aargau waren 271 KMUs von der Schliessung betroffen (2015: 260). Die Arbeitslosigkeit im Kanton stieg im gleichen Zeitraum von 11'519 auf 12'054 Personen leicht auf 3,3% an. Regional sind jedoch Unterschiede zu erkennen. Das RAV Baden notierte zum Beispiel einen Anstieg der Erwerbslosen von rund 3'400 im 2015 auf ca. 3'700 Personen per Ende 2016. Der Strukturwandel und die Bereinigung in den verschiedenen Branchen werden sich fortsetzen.





Der Aargauische Gewerbeverband befasste sich im vergangenen Jahr insbesondere mit der Digitalisierung/Industrie 4.0, was für 2017 auch zum Jahresmotto erklärt wurde. Die Digitalisierung und das Kaufverhalten der Kunden verstärken den Wandel. Um den Veränderungen gerecht zu werden, wurde durch den Vorstand an einer Strategie-Klausur ein Detailprogramm für die Jahre 2017 und 2018 festgelegt.

Der AGV will unverändert einen aktiven Beitrag für einen prosperierenden Marktplatz Aargau leisten. Die Schwerpunkte sind die Reduktion der Staats- und Steuerquoten, die duale Berufsbildung und die Förderung des Strassenverkehrs. Daraus haben sich drei ergänzende Aktivitätsfelder ergeben (siehe Aargauer Wirtschaft Ausgabe Januar 2017):

a) Darlegung von Aufgaben und Aktivitätsmöglichkeiten der Gewerbevereine. Hier soll der AGV Unterstützung zur Schaffung von guten Rahmenbedingungen für die KMUs auf Gemeindeebene bieten. Neue Präsidenten und Verantwortliche der Gewerbevereine sollen eine besondere Unterstützung erhalten können.

b) Unterstützung der Mitglieder durch Informationsanlässe. Im Brennpunkt stehen die Digitalisierung, die Förderung des Unternehmertums, die Nachfolgeregelung bzw. Übernahme von Unternehmen und die Einflussnahme beim Fachkräftemangel.

c) Vorbereitung des Verbandsjubiläums im Jahre 2019.

Regionale Zusammenarbeit stärken

Als grösster aargauischer KMU-Dachverband sind wir unseren Mitgliedern verpflichtet, für sie gute Rahmenbedingungen zu erwirken. Damit der Werkplatz Region Baden künftig konkurrenzfähig bleiben kann, sollen wirtschaftspolitische regionale und kommunale Interessen gewinnbringend vereint werden. Deshalb wird die Zusammenarbeit mit Baden Regio weiter intensiviert, damit im Bezirk Baden die Rahmenbedingungen zwischen Wirtschaft und Politik laufend verbessert werden können bzw. sich nicht verschlechtern. Schlussendlich tragen jedoch alle, ob Konsumenten, Lieferanten, Arbeitgeber oder Behörden mit dem eigenen Verhalten zum Resultat der Region bei. Es wird immer wichtiger zu kooperieren und dort zu sein, wo der Kunde ist (stationär und online).

Ausblick 2017

Vergessen Sie aber auch die Frühlings-Delegiertenversammlung vom 27. April 2017 mit der anschliessenden AKB-Unternehmenspreisverleihung nicht. Zudem werden die diesjährigen verschiedenen Abstimmungen sowie die Kommunalwahlen richtungweisend für die KMUs sein. Dem AGV ist es



ein grosses Anliegen, dass sich Unternehmerinnen und Unternehmer für die öffentlichen Ämter zur Verfügung stellen. Verschiedene Anlässe wie zum Beispiel der Unternehmer-Impuls-Workshop sind aufgrund der guten Rückmeldung in Planung. So können wir unsere Anliegen vor Ort einbringen. Besonders im Terminkalender zu vermerken ist die Aargauer Berufsschau 2017, die bereits zum zweiten Mal im Tägi Wettingen vom 5. bis 10. September 2017 stattfinden wird. Über 200 Lehrberufe werden sich präsentieren.

Als Bezirksdelegierter im AGV-Vorstand bin ich auch darauf angewiesen, dass die Vereine im Bezirk Baden ihre Anliegen, Bedürfnisse und Anregungen über mich direkt in den Kantonalvorstand einbringen. Nur so können wir unsere Gewerbevereine und damit unsere Mitglieder optimal unterstützen.

Die Region Baden hat trotz wirtschaftlicher Herausforderungen noch viel Potenzial für innovative Geschäftsideen. Sind Sie dort, wo Ihre Kunden sind? Haben Sie den Mut, neue Wege zu gehen.

Ich wünsche Ihnen viel Erfolg und gute Geschäfte!

Flavio De Nando
AGV Vorstand,
Bezirksvertreter Baden





Mitgliederbestand per 1. Januar 2017

1. Aktivmitglieder	254
2. Ehrenmitglieder	10
3. Freimitglieder	2
Total	266

Im Verlauf des Jahres 2016 sind folgende Mitglieder eingetreten:

DAS Rechtsschutz Versicherungs AG
Boutique BIBA
Mövenpick Schweiz AG, Weinkellerei Wettingen
Tschilli Handels GmbH
HSB Swiss AG
Spörri Veranstaltungstechnik GmbH
AZU Consulting GmbH
Zwyssighof Zys Hotel

Im Verlauf des Jahres 2016 sind folgende Mitglieder ausgetreten:

Casa Ribeiro & Co
Regatec Partner AG
Huggenberger AG
IMS Treuhand AG
Maler Wyss
Confiserie Freya
PEM Nutzfahrzeuge GmbH
Willy Imhof Storen
Primo Piano
Daniel Lüthi Goldschmid
Restaurant Zwyssighof



HGV Ehren- und Freimitglieder

HGV-Ehrenmitglieder

Greutert Werner	Mühlbergweg 2	5400 Baden
Gruber Karl	Edelweissstrasse 3	5430 Wettingen
Häusermann Ernst	Lägernstrasse 2	5430 Wettingen
Küng Bruno	Schartenstrasse 192	5430 Wettingen
Küng Magnus	Roggenstrasse 11	5430 Wettingen
Meier Josef	Seminarstrasse 99	5430 Wettingen
Meister Urs	Hiltibergstrasse 35	5442 Fislisbach
Strebel Hansjörg	Landstrasse 90	5430 Wettingen
Tobler Urs	Kapellenweg 14	5430 Wettingen
Würmli Jürg	Herrenbergweg 10a	5430 Wettingen

HGV-Freimitglieder

Brunner Rony (sen.)	Sulzbergstrasse 9	5430 Wettingen
Egloff Willy	Schartenstrasse 170	5430 Wettingen



Führungsstruktur 2017

Co-Präsidium

Denise	Zumsteg	056 426 20 80
Fritz	Krähenbühl	056 437 18 00
Stefan	Biedermann	079 278 50 50

Vorstand

Fabian	Käufeler	056 437 39 37
Marcel	Leuzinger	056 438 00 70
Erich	Meier	Kassier 056 266 57 65
Oliver	Zryd	056 438 05 22



Von links nach rechts: Stefan Biedermann, Erich Meier, Oliver Zryd, Fritz Krähenbühl, Fabian Käufeler, Marcel Leuzinger, Denise Zumsteg



Delegierter AGV

Marcel	Leuzinger	056 438 00 70
Markus	Haas*	056 437 07 70
Reto	Würmli*	056 437 90 70

*vorbehältlich der erneuten Wahl durch die Generalversammlung

Delegierter Bezirksgewerbevereine im AGV

Flavio	De Nando	056 430 01 51
Raphael	Gisi	056 437 66 14

Delegierte AGV

Marcel	Leuzinger	056 438 00 70
Markus	Haas	056 437 03 70
Reto	Würmli	056 437 90 70

Delegierter Bezirksgewerbevereine AGV

Flavio	De Nando	056 430 03 87
--------	----------	---------------

Direktdelegierter Vorstand AGV

Roland	Kuster	056 437 71 11
--------	--------	---------------

Revisoren

Hans	Peterhans	056 424 01 51
Raphael	Gisi*	056 437 66 14

*vorbehältlich der erneuten Wahl durch die Generalversammlung

Vereinsadresse

Handel- und Gewerbeverein Wettingen
Postfach 3126
5430 Wettingen
info@hgww.ch
praesidium@hgww.ch



Offener Sonntag

1. Advent, Sonntag 3. Dezember 2017
12 bis 18 Uhr

Offene Ladengeschäfte in Wettingen, gesperrte Landstrasse mit verschiedensten Attraktionen wie zum Beispiel Künstler- und Heimwerkermarkt

Zuständige

Oliver Zryd, Vorstand HGV
oliver.zryd@haechler.ch

Denise Zumsteg, Co-Präsidium HGV
info@physioflex.ch

Wochenmarkt

In den Monaten März bis Dezember
Jeden Dienstag und Freitag
von 7.30 bis 11 Uhr

In den Monaten Januar bis Februar
Jeden Freitag von 07.30 bis 11 Uhr

An Feiertagen findet der Wochenmarkt
nicht statt

Der Wochenmarkt findet auf dem Rathausplatz statt. Das Parkieren auf dem Rathausparkplatz ist während des Marktes kostenlos

Angebot

Saisongemüse und Früchte
Käse und Holzofenbrote
Fisch und Fleisch
Schnittblumen und Pflanzen

Informationen rund um den Markt
www.wettingerwochenmarkt.ch

Zuständig

Gemeinde Wettingen, Einwohnerdienste

Flohmarkt auf dem Rathausplatz

Termine: 2017

11. März, 8. April, 13. Mai, 10. Juni,
15. Juli, 12. August, 9. September
14. Oktober, 11. November

Zeit: 6.00 - 16.00 Uhr, Abbau bis 17:30

Preis: Standgebühren: CHF 10.– pro
Laufmeter und Parkplatzgebühren, 2
Laufmeter sind das Minimum!

Anmeldung: Keine Voranmeldung

Verpflegung: Imbiss - Stand
Hausgemachte Köstlichkeiten von Gabi
& Madelein

Sauberkeit: Der Platz muss sauber
hinterlassen werden. Keine Abfallsäcke
und sonstige Gegenstände dürfen
liegen gelassen werden. Es wird sonst
durch den Veranstalter eine Anzeige
bei der Polizei erstattet.

Auskunft: Nelly Kohler 079 690 98 30
Email: nelly.kohler@bluewin.ch

Vertretung Uschi Hagmann 079 307 49 03

Platzchef: Anshy Wernli Brocki Wohlen
079 285 70 52

Wettinger Frühjahrs- und Herbstmarkt

Mittwoch, 29. März und Mittwoch, 27.
September

Der Wettinger Frühjahrs- und Herbstmarkt wird vom Schweizer Marktfahrer-
verband, Sektion Zürich, organisiert.

Zuständig

Jörg Tobler / j.tobler52@bluewin.ch
Bahnhofstrasse 27, 8112 Otelfingen

HGV Gutscheine – eine sinnvolle Sache



Die Kaufkraft in der Gemeinde behalten und damit einen Beitrag leisten, dass Firmen und Arbeitsplätze eine Zukunft haben. Wer HGV Gutscheine verschenkt oder als Zahlungsmittel nutzt tut Gutes!

- Alle HGV Mitglieder akzeptieren HGV Gutscheine als Zahlungsmittel
- Alle notwendigen Informationen sind auf der Homepage www.hgvw.ch zusammengestellt.

Gut zu wissen:

- Die Gutscheine sind für die Firmen kommissionsfrei und können einfach wieder in Bargeld umgetauscht werden.

Wenn alle HGV Mitglieder den Einsatz der Gutscheine unterstützen, ist das gelebte Solidariät in der Gemeinde. „Wettige hüt alles“ – tragen wir Sorge, dass das auch in Zukunft so bleibt.





Wettinger hat alles!

Das ideale Geschenk zur Geschäftseröffnung,
Geburtstagsfeier, Hochzeit, Party oder Geburt usw.



erhältlich bei unseren
HGV-VERKAUFSSTELLEN

- Aargauische Kantonalbank
- Neue Aargauer Bank
- Raiffeisenbank Lägern-Baregg

Einlösbar bei allen Mitgliedern des HGV Wettingen.